

## Biztanleen erroldako tramiteak egiteko baimena

### Autorización para realizar trámites del padrón de habitantes

#### Baimen-emaileak (adin nagusikoak) / Personas autorizantes (mayores de edad)

|   | Izena<br>Nombre | 1. abizena<br>Apellido 1 | 2. abizena<br>Apellido 2 | NAN, AIZ...<br>DNI, NIE... | Baimen-sinadura<br>Firma autorización |
|---|-----------------|--------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------------------------------|
| 1 |                 |                          |                          |                            |                                       |
| 2 |                 |                          |                          |                            |                                       |
| 3 |                 |                          |                          |                            |                                       |
| 4 |                 |                          |                          |                            |                                       |
| 5 |                 |                          |                          |                            |                                       |

#### Baimendutako tramitea / Trámite autorizado

☐
**Biztanleen erroldan alta emateko eskaera aurkeztea (alta-helbidea adierazi: kalea, zenbakia, pisua, atea)**  
 Presentar la solicitud de alta en el padrón de habitantes (indicar domicilio de alta: calle, nº, piso y puerta)

☐
**Biztanleen erroldan helbidea aldatzeko eskaera aurkeztea (helbide berria adierazi: kalea, zk., pisua, atea)**  
 Presentar la solicitud de cambio de domicilio en padrón de habitantes (indicar nuevo domicilio: calle,nº,piso,puerta)

☐ **Biztanleen erroldako bolanteak/agiriak eskatzea** / Solicitar volantes/certificados del padrón de habitantes  
☐ **Banakako errolda edo bizilekua** / Residencia o empadronamiento individual  
☐ **Etxean inskribatutako guztien errolda** / Residencia de todas las personas inscritas en la vivienda  
☐ **Beste bolante edo agiri bat (adierazi zein)** / Otro volante o certificado (indicar tipo)

☐
**Biztanleen erroldako beste tramite bat egitea (tramitea adierazi)**  
 Realizar otro trámite del padrón de habitantes (indicar trámite)

Pertsona horiek baimena ematen diote ondoko pertsona honi adierazitako biztanleen udal erroldako tramitea egin dezan.

Baimen honek bere ondorioak sortu ditzan, adin nagusiko interesatu guztiek dokumentu hau izenpetu egiten dute eta baimen honen atzealdean adierazitako dokumentazioa aurkezten dute.

Las personas de referencia autorizan a la persona que a continuación se indica a que realice el trámite indicado en el padrón municipal de habitantes.

Para que esta autorización surta efecto, todas las personas interesadas mayores de edad firman este documento y adjuntan la documentación indicada en la parte trasera de esta autorización.

#### Baimendua / Persona autorizada

|                                            |  |                              |  |                               |  |
|--------------------------------------------|--|------------------------------|--|-------------------------------|--|
| <b>Izen-abizenak</b><br>Nombre y apellidos |  |                              |  |                               |  |
| <b>NAN...</b><br>DNI...                    |  | <b>Helbidea</b><br>Domicilio |  |                               |  |
| <b>Herria</b> / Población                  |  | <b>PK / CP</b>               |  | <b>Probintzia</b> / Provincia |  |
| <b>Herrialdea</b> / País                   |  | <b>Telefonoak</b>            |  |                               |  |
| <b>Faxa</b>                                |  | <b>e-maila</b>               |  |                               |  |

#### **AURKEZTU BEHARREKO AGIRIAK**

- a) Biztanleen erroldako tramiteak egiteko baimena, behar bezala beteta eta sinatuta.
- b) Biztanleen erroldako tramitea egiteko baimendutako pertsonaren NAN, AIZ, pasaportearen edo horien baliokide den agiria.
- c) Baimena eman duten adin nagusiko pertsona guztien NAN, AIZ, pasaportearen edo horien baliokide den agiria.

#### **LEGE OHARRA: DATU PERTSONALEN BABESA (15/1999 Lege Organikoa, abenduaren 13koa).**

Fitxategia: **Biztanleen udal errolda.**

Helburua: **Udalak derrigorrez egin behar duen Biztanleen Udal Erroldari euskarri-informatikoa ematea.**

Jabea: **Eibarko Udala; Untzaga plaza 1; 20600, Eibar.**

Jakinaren gainean nago, legez:

- Nik emandako datuak goian adierazitako fitxategian sartu eta zehaztutako helbururako erabiliko direla. Fitxategia inskribatuta dago Datuak Babesteko Euskal Bulegoko erregistroan eta beharrezko segurtasun-neurriak ditu.
- Nik emandako datuak eskuratzeko, zuzentzeko, haien aurka egiteko edo ezeztatzeko eskubidea erabili ahal dudala, posta bidez, elektronikoki ([www.eibar.eus](http://www.eibar.eus)) edo PEGORA Herriarren Zerbitzurako Bulegora (Untzaga plaza 1) joanda.

---

#### **DOCUMENTACIÓN A PRESENTAR**

- a) Autorización para realizar trámites del padrón de habitantes debidamente cumplimentada y firmada.
- b) DNI, NIE, pasaporte o documento equivalente de la persona autorizada para realizar el trámite del padrón de habitantes.
- c) DNI, NIE, pasaporte o documento equivalente de todas las personas autorizantes mayores de edad.

#### **ADVERTENCIA LEGAL: PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES (Ley Orgánica 15/1999, 13 de diciembre)**

Fichero: **Padrón municipal de habitantes.**

Finalidad: **Dar soporte informático al tratamiento del Padrón Municipal de Habitantes que el Ayuntamiento debe realizar obligatoriamente.**

Propietario: **Ayuntamiento de Eibar; plaza Untzaga nº 1; 20600 Eibar.**

Me doy por advertido/a legalmente de que:

- Los datos facilitados se integrarán en el fichero de referencia y se utilizarán para la finalidad indicada. El fichero está inscrito en el registro de la Agencia Vasca de Protección de Datos y cuenta con las medidas de seguridad necesarias.
- Puedo ejercer los derechos de acceso, rectificación, oposición o cancelación de los datos facilitados a través del correo, electrónicamente ([www.eibar.eus](http://www.eibar.eus)) o presencialmente en PEGORA, Oficina de Servicio a la Ciudadanía (plaza Untzaga 1).